************* 處 訊 通 報 本 THE CHINESE TIMES

PRINTERS & PUBLISHERS NO. 1 EAST PENDER STREET VANCOUVER 4, B. C. CANADA Phone MU 5-8941

PUBLISHED BY THE CHINESE FREEMASONS IN CANADA PUBLISHERS LIMITED "AUTHORIZED AS SECOND CLASS MAIL BY THE POST OFFICE DEPARTMENT, OTTAWA,

年叁 拾佰伍仟式元紀子孔

非官方

松今年軍事巡行取消。

是否與彼之病有關則不

行」新聞中加予編者按語如下:據本報接獲來自台北

颁初生晚報謂。今华雙十取消「軍事巡

叉再鐺到最多之一年

0

現在

B

國。澳國。阿根庭等國家

換句話說。

美國。

加

意很

等

0

倘若

信祭同

任 紫不同。面。是亦一同。是

無仏

。於今年之輸出麥至別國

盛傳蔣總統矽躬違和自八月以來。未曾

香港訊。

國方今年雙十取消軍

事巡行

年柒零玖登於創肇者導先之報日文華大拿加 戶約特訊電期長之社訊通等社衆合、社聞新大拿加

國各墨美	寄郵屬加	寄郵埠雲	到派城雲	E
			毛六元一	A
五二元五	毛一元五	五二元五	毛八元四	4
毛五元十	毛一元十	毛五元十	老大元九	年
元一十二	元十二	元一十二	二元九十	年

△氣天市本♪ 温

練理會

面。

巴」仍然在提出中

。雖然古巴問題並未在大台中

討

論

於八月一日統計。在手上 西方四個麥穀輸出國家

0

國中央統計局今發表謂

0

加京。與太瓦訊。

m

欲輸出之麥。除比較去年

否

可是還有一問題。

共問題 並然已 "提出。

可是昨日却在聯合國外舉行了示威。

表示 內美國侵畧古巴及切勿干涉 古巴。等等標語

0

而實際上。自從一九九七

少了廿一萬萬多浦八耳

Э

补行 表們 政州 未開

年八月以來聶低之一次。

否雙

得其他兩

有 点

F

若十之古巴人民。在大會之外。手提旗幟及標語

該等人則主張進攻古巴。

而臀察立刻排

赵長龍陽離開若干之以古巴巡行之

各口 度低 高温度 名 埠 度高 名 微母預測明天 太陽照耀 五七: 利多城 十五 六十八 三六:頓閒點 舍 紐

而藉機會而與美總統堅尼地作高承會醫。

倘若蘇總理克氏來紀約c

蘇總理克氏。早已被謠傳

0

彼會參加本屆之大會

· 做很可能會與蘇 全會翻。而美總堅

將在於提出中

家均

~ 論蘇綠理克氏。

否來參加大會之事

國大厦之走廊中

0 各外

美金一

千五百萬元

0

損失統計爲五白萬磅

台

報今日報導。於上月

初

0

電。香港英文版之有華早

上海市爲海浪所襲擊

面

昨日及今日。

還有古巴問題

露白日八月九 September 日一廿月八年寅壬次歲

頁壹第號四二一第卷肆拾弍第紙聞新

國會員。

故此去年之中共破拒絕只係相差無幾。

國問題每年均有

m

0 可好每

證明。

Wednesday 三期

紐約。聯合國總部十

九日加拿大社電。在聯合

同速

٠,

性之改善

然繼續七片

控制西

來對付

0

常局質行

被

等

居住於政府之

營地內

加騎賢步入被

等居住

樣之速度改善

H 0

日談停電島

典彼

方。

封彼等

a and a second comment of the second comment of the second comment of the second comment of the second comment

等再度前進。

並要求

界貿易會職。

此問題父再在講程上出現。

昨日大會髒程中

0

仍未列

美國發言

人謂。

年式六九登元公 日九十月九 Vancouver 4, B. C. Vol. 24. No. 124 Page 1

或

北京空前大旱

日本。東京十九日美

越電台义謂

份

統計加國官方貯備

海浪襲擊滬市 癌症 • 段 d_d 地區。便很少有雨水降落

得而 **华春季。蔣曾留院**一 0 係患了 知。 據美方人七透路

早之襲擊。闰四十年來之京地區。於今年遭受到天 月以來。中共首都北泉之 最利害一次。 早之襲擊。萬四十 北京電台謂。

中共今日鞘。

拿大肚電英聯邦首用會議 首用鬥魯英國必須要首 獲得保存英聯邦 入歐洲市場ク安全燈色 於今日給予英國霉求進 英京。 偷望十九日加 **育二千**]中

始定入歐市塲

益

4日經恢復了

利益

在加調扶美仍如。休爾

美京 0 加國司法部長

先保英聯 加

華盛頭十

中九

75 巴黎及波昂 以歐之軍 控威岛 カ 樂 軸心の製 來造論 70 茵 丛 捏

相職共

信位 0 0

此更

變示

出和

- 中

希外

望

T

中共與非共國家之關係有了

改善

種加時改者

酸考慮及討論逐出台灣的民政府代表。而給予中共代表中國之事。同4提出大**負討論蘇** 共問題相信更加緊張。美國是否能夠再屆用同樣之方法阻止之。須要時間之 。但是去年之大瞥中。因马亞非新興國家增至一百零四 美國不會反對討論中共入聯合國之問題。 上十共入聯合國問題。可是由於蘇外長之最後提該 **甲**夷國均能夠拉攏了 而今年會員國已增至一百客八個 國大百 核問題已經在 他心家。 個聯合 聯合 共同中 市場 國典 入歐洲 給予 T 益之 2羅米高提出。大會應

體求時

英。向聯胺歐

3

衂

加利該國

面

给

九日路透社 ラ雨水降 少 四 途徑 向 予場及府英島政指 正常外版協議 决 宿 出 作-定-前-。

最後

將 且 出黨建 任 票

之時間表。

委員。開始坐下來討論今屆大台之各種賭程。及討 各委員會之主席等。即於下午。職程委員會之廿一 國及布蘭選國。及美洲加勒比海之占墨加及千里達

昨日被准許人聯合國之四個國家係爲非洲之宛

執「其主席之職位。

落。比較最近數年內。

了五分之一

只係有一點一寸

方之人物。而彼於昨日便

今日大會中ク工作爲選出十三名副主席。及選出

被選舉爲主席

柏 國之前外長

被選爲本屆聯合國大會之主席。此位王席係一名親

均會遭到雙方之反對。結果必有一國退出

昨日大會中。

ウ國と前外長。謨牟默徳。

中共與台灣國方均極端反對兩個中國。

故此比何國家提出兩個中國之代表

要中境 由黨 於本 由黨 加京 不爾遜今日 。與太瓦訊 0 0 O 蘇指責戴

行動

際貿易

很可

能不因

E

政

治

關係

ilui

貿易

而係以

商言

商之觀點爲出

器

0

者麥

*

莫氏

北京之外國親

黎家相信

。在不久之將來

加政府報告

箭 0. 應該沒考 然選 後始能の大人の 美職 法服 約之簽定, 求報復 社 華京。 係極乙需要

IN

解决之 只有單 水簽定 簽別 簽定 日和獨德若

共中測推家察觀外

易貿際國定决後今

雖然

但

亦

中

72 51 3

變

7

最

O

好共

子日

本政

冶

此國

The same

市

0 現在

中

貿易却

减少

III

.

之貿易

食

國定 直增

1

共之 仍然

際貿易國

*

0

可是

在

此

在 期

貿易之方式

0

已經

有

要織間。

0

澳洲及其

農

0 水 除 格將 月 治 外 自本 來問 。站

當然 66不

0

但 不

是若

及該

O 75

共 起

對米

外

神

國家 包括共產國家在內 來 阜摩確 0 表示 H 0 中共對外貿易保 共 政 Hij 並未有 在 公佈貿易數 減退中

0

自

貿易均減退 故 船來仍 。澳洲 0 0.7 南美及其地南美及其地 國家關買 買 III 本。两 中 共之貿易 0 導 給 沓 中共如 91

爾共代 極之表 及間 係 with the control of t

乃 信 加 心時貯 落 在 性之故善。是否能以 性之故善。是否能以 时。而對於今後是否 時。而對於今後是否 時。而對於今後是否 41 危 三手 13 時 + 兀 ---長。經萬月

異楽を

之行 Æ

兩

獄

囚犯

刼

兩名獻

卒

經過

1

個

小

洛時

而

4

日勇敢地

從四

樓

跳

M

义告

企

133 然們必可形體國

叉試核

員佈

萨兩名獄卒

醫治。

在之關稅提 0 便會取 消· 配之第十

方再次試驗沒

二枚

0

導敵

0

蘇聯今日在北極

地 B

0

電典

瑞典科學家今 。京城十八

日路

四 證 繼續進行 明係 於加 行及保包

時即東方時間上午

院。於今 電。

巨聯技日大在衛路

双親。而被 公。彼於十 以為危險人 以為危險人 0

經握緊 落最 於後 府宣佈緊急 公令。不准前 多名。自由篇加波人。因 多名。自由篇加波人。因 然知此七百多 兩手

當獄卒跳

於最後 二樓跳落而免於難 最後 六成夏婦及體 刻。一岁 逃 •

火燒幸人 人無恙

食到

本

返囘曲尼區。 食已經

於求獄救救卒

生火 跳

.

自由篤 0 自 篇 波 見 到 波 納檢察以人相控於人物 在此 削

長参加酸表

10063

位軍官和攝影記者躺在地上傾

142 E. PENDER ST., VANCOUVER 4, B. C.

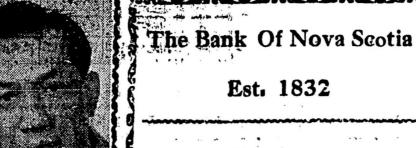
石師精製各數 上面醬 檸檬醬 蘇梅醬 海鮮醬 普洱茶餅 佛手白菓 唐山舊菓皮

Chung Wo Hong Co. Phone MU 5-9612 237 Powell St., Vancouver 4. B. C.

特風樂濕 總代理香港慈威藥廠出品 瓊玉丸 童眞丸 鳳髓丹 瓊玉漿 特效良藥 **登切虧損** 冶氣血虛數 軟痹痿縮



156 E. Pender St. Vancouver 4, B. C.



及前最高法院院長吳敏登。每週都寫信

在密鐵拉單營內的前各防部長帽巫

獨作一房。其他故拘的前內閣各部

報告他們的生活情况。

吳努

洞軍營內的前總統吳温貌。前總理吳努被緬甸革命政府拘禁平仰光盂加拉

在睡夢

聲音

萬六千名畝農田遭洪水淹沒。

電話 MU 3-6858 MU 3-6859

242 E. Pender St., Vancouver 4, B. C.

第三名。30508 一名30642 第二名 本公司幸運獎號碼如下

第四名 1103 30902

厨房櫃仔

尤其是在單身婦

有一備忘錄。開列搜切方法。 星期混在七十八街東三一五號柏文樓 竊匪攜備忘錄 鏡報紐約訊。一鬟匪在衣袋中 指導搜索柏文

月卅日凌晨一時在北京街口演戲完新加坡的一個街頭戲班的工作人**員** 忠誠爲僑胞服務

WAREHOUSE TIRE SALES SERVICE 601 MAIN STREET VANCOUVER, B. C. TEL MU 1-2919

- 專售各種客車及食車膠輪 價格極相宜.
- 一新吠一律减價百分之二十一高價收囘舊吠 翻新廢輪買三送一 所有廢輪保証用二萬里
- 翻斩及修補,工作精良。 **兼有停車位出租,月租特平**

Reid's Pharmacy Ltd. 224-718 Granville St. Vancouver 2, B. C.

理房屋汽車等各項燕梳

MU 5 - 0 9 4 5 列市華人大藥房何俊屹接貸此舖 專執葯,製葯,如有僑胞光顧

此乃平衡良好葯方。專治氣喘症 支氣管炎症。花粉熱等症。經 施用超十五年。 曾接到全加各地 。南方各洲。 英國與冰島等處來 函。盛讚此葯之功效。

每罇式元九毛五仙。

之後而發 一名十

出確悉 · 近。但爆 士之活 時炸彈 具

下緬地區。近受暴雨襲擊。有十五 爲止 **响發牛** 0 中澳

转 東 三 五 拍交內三 一指有。 - 允 種做賊器具 - 元。

麥者士的戲院 Majestic Theatre

20 West Hastings St., MU 3-7847

DON'S T. V. ELECTRONICS 307 POWELL ST., VANCOUVER 4, B. C TEL. MU 5-7712

★ 承接大小電火工程 🖈

BING C. WONG **鸟門商業中西文會計**

及填報入息稅 **Business Accounting** & Income Tax Service

地 全 2221 F. 10TH Ave Vanconver, 12, B. C. 電階 AL 5-1431

按月上門服務 依如不誤

秀子可使飛行極愉快

DC-8 JET COURIER 喷射機,即身處在東方 中。益有中西美味食品,供應豐富。 日航經濟位與頭等位,均愉快舒適,而栗 價與各大航空公司同,其特點為樂於服務 招待遇到,班期利便。 日航又有特別利益,使温哥華飛東方乘客 轉三篇市及雅生埠停留探親友,或再停檀 香山·只收北極圈班機票價·不另加费。 三播市或羅生埠每日下午皆有班機飛東京 羅生埠每晚有新班機飛東京。又由檀香山

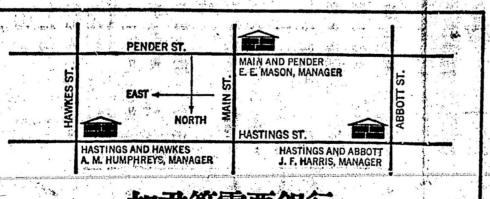
日航侍應生寺崎秀子小姐,預料乘客壹登

日航與各大航空公司,有最好聯繫轉飛 香港,台北或星嘉坡。

購票請到各旅行社或電話 日本航空公司 温哥華埠 ZEnith 6800

飛東京,每星期六下午有新班機。

近交章紙熨帖信承賜貨,料店,隨印本 迎,依巴各,西件 遠期圖色洗柬



如君等需要銀行 給予便利及小心之服務

協助君等,此三分行設在片打街夾緬街,喜市定夾鶴街 ,喜市定夾亞弼街,請與各分行經理商談,彼將極樂意 與君等討論任何欵項問題,彼能協助君等滙欵往香港 開設儲蓄及商業存款,租賃保險箱及借款。

如君等有任何需要銀行之處,請與最近之分行經理 接治。 加拿大帝國商業銀行

CANADIAN IMPERIAL BANK OF COMMERCE

Over 1260 branches to serve you



JAPAN 4/N/=5

好好看待方二六太。

。不禁也傷感了一陣。她對無諦要帶方,

並不阻攔。並當面拜謝無諦。

煅祖到山下菜園子裏把母親觸來。方太太開式弟子。則遨い江湖。光大門楣。指口可期

側。直失眠到天决亮。始才矇矇睡去。

一個小包裹着那條扳兒帶

楚神色。使方繼祖越想越迥腸蕩氣

習靜夜牛送來這麼一條扳兒帶

議 漁 期

站在床前。這一點非一小可一立時就掙扎着要躍起。但或在床前。這一點非一小可一立時就掙扎着要躍起。但東玉手在撫摸他的臉。方繼祖睜一眼看到一時瘦瘦的人東玉手在撫摸他的臉。一次時。忽八覺著有一隻柔

省晚方機祖囘房睡覺。牛夜時。忽八覺著有一

喜的能入少林寺 跟大師兄學際人武尤其是想到師父女習靜。更覺黯然。

新愁舊恨知多少

不真切。方繼祖不敢點起燈。

怕驚動別人

層繡有花朵圖案。好像還有幾個字。緊

帶子有四,五寸寬。用

皮疊成 夜裏

八月三

日執監常

討

論

尚未登

們繫在腰裏的板兒帶。

方繼祖就在枕上把紙包打『來看。原※是一

一隻銀碟或仙鶴般。飄然而去。

有仍然包好。放在枕下

片光定眼看去。原水是智时。

穿着

身淺灰色睡袍。

下痴痴地向方繼祖望着

及那位道婆帶回家。意思是想賣點田戶艾山再蓋座

『房産ぬ已易主

向于

錢 道觀

太太至此

中華民國五

方二太太認い 蓬萊 が聚角田

一位九仙觀。立成灰燼。

夜塱子爝火夔小慎。赶問矢火。三個女人

不久。無因道姑帶著習靜。說是去泰

按。仍然把他按在枕頭上。大繼祖映着低窓上

指指橫唇。作噤劈表示。然後輕輕地嘆一

間。梵楚堪憐。方繼祖問她有什麽事?

太空外有 類存在嗎

遍散立的太空收音瞭宝器加得到證實。其明顯的證據是: 滔

是不適戶智慧者存在的。但其他小星球上。田於它的自然環境較適於生物的 0

天文自已經改用八十五公尺直徑的收音瞭望器在搜索天空了者中存的話。他們的文明也該有幾千萬年的歷史了。在一九一同時。根據從各星球照射到電池上的光線。以光年計算 国步ル片置电智慧者所生存的範圍;五。再者。兩者所用以傳達的符號小同。許他們已經向我們招手而得不到答覆便絕望了;四。或許我們所注意的太空範明無線電傳播;二。或許他們早已發明了核子爆炸力而與之同歸於盡;三●或但我們何以不能收到他們的消息?其原因有數端:一。或許他們還沒有發表。1.

文台曾從兩個星球上收到了一些消息。這兩星球是距地球一點八光年的伊西期般。天外的信息是會在這極亂。極吵雜的情况中透露出來。去年春天。爭國天 **駭台爲進一步搜索天空。** 點八光年的多柴地。可惜爲附近的電視台的電波打斷了。目此之後 太空並非是寂靜地帶 各個小同 。誠如自三稜 鏡中所反射的五光十。而是一個極吵鬧的地方。因爲在

現已裝一具更强力的收音瞭望器。不久將來。

美京外國使節

實地考察風土 時報電。國務院已採用一新方

招待外國官員。使了解美國社會。

:: 臥龍生著::

1962 (Page 3)

一其他官員實地考察美國。例如。 彼等除参加鶴尾酒會及宴 在此間居留多年。不懂美

國務院之新計劃。爲使外國大使及

禮賓司副司長山津稱。彼相信有許

昭間之少年男女。 來。美國花柳病患者大增。特別是曾

病。 原因係因青年男少女沒有貞操。溫

在過去。國務院介紹 此大使獲介紹往漁桑局。參觀幾處漁 幾れ小册。 本。國務院介紹 4 往內試一亞洲大使要明白美四漁 o 在 新 辦法丁

種界平等局。使明白奠政府竭力推進黑 極不痛快。國務院隨引導、往司法部

方法。 **領導参観TVA水電廠。** 另一大使對水刀發了發生興趣。

趣。獲往訪专京。保地磨及紐約交一歐洲使館參贊對城市交通燈工程

環球雜貨

仁和安全

醫生警告富有男女

不少人士患花柳病。未被偵知。 昨日在此间告「世界花柳病論壇」稱 紐約時報美京屯。美國醫師巴立塞

花柳病。其實不確。 巴氏稱。醫生不應以病人之計

會地位不低。即誤認此等人士不會**柒**有 整齊。教育程度高。經濟情形好。或社 美國官員報告。自從一九五七年 心位作診断。不少旨生見病人衣冠

洪門民治黨駐加總支部通告

TRANS-NATION EMPORIUM LTD.

89- E. Pender St. Vancouver 4. B.C. Phone: MU. 2-2244

酸枝檯椅 地道藥材 質石玉器 縣竹家具

各種合時水貨 **濃廷三蒸酒** 原白糯米酒 **著名調味粉**

LEKIU IMPORTING CO. LTD. Phones: MU3-7451 MU5-8950 256 E. Pender St. Vancouver 4. B.C.

快火店AA 樂箭近五

歡迎光顧選擇 ·磅七元七五 ·磅七元七五 ·磅七元七五 一顧購米

驤 園

Lee Kar Shong P. O. Box 795 Phone LI 6-3730 Vernon, B. C.

全加達權總支 社黨社員一體 经用民治黨駐加各支分部暨

文華 -彬進

右通告

顧客自理

SING LEE LUNG P. O. BOX 364 VERNON, B. C.

龍靚靚嫩芙小大靚靚靚八瓜菜子芥召絲蘆 老 嫩嫩大苦白菜菜瓜瓜 冬 鄰毛苦大宗出

Ho Ho Chop Suey 102 E. Pender St., Vancouver 4, B. C.

我全加黨社

即通函

八屆洪懇大會以不再展期如公各黨社員散

MU 1-1030 電話。MU 党-壹〇三〇 精研食譜

JACK WONG

R. R. 3 VERNON, B. C. 小大嫩靚

HO INN CHOP SUEY 79 Fender St. East Vancouver, 4, B. C.

已遵章辦理定期

MU 4-3743

證者固多而

舖金盛美

司公業商春長

CHANG CHUN IMPORTING CO. 433 Core Ave. 電話 MU5-7416 Vancouver i, B. C. Canada A

籼夾佐治街懷亞德藥房啓

(Multiple Vitamins) 每樽四元五毛壯陽及補身多種維他命丸 佛血及壯陽丸 (Preston's Nerve 但銀登元

VIADUCT DRUG STORE

COR MAIN & CEORGIA STS.

PHONE: MU 1-6436

VANCOUVER, B. C.



利僑最多種米

氏律古星 A. Gerard Hirsohberg

年十三途醫行 Toric Optical Co. Ltd. 118 Hastings St. W.

MU 1-8329

NOTARY PUBLIC公理 Gordon W. Cumyow 超日 501 Main St. 人格

梯撰及繙譯

文件契約

Chinese Publicity Bureau Ltd

反覆無常。環爲過境患。

而不衣衣服。手能搏殺猛獸。完食其肉。而以毛皮衣其妻。言語爲五代史云:「北狗國。男人爲狗首。女奧常人無異。男全身蔽以長

妻以火炙內而食。知漢語。夫婦穴居而共生活

o當有

之像。

」荆州記云:

之石窟也。

窟前有石羊

。石獸甚多。中有一石

狗。

蠻俗相傳。

称為槃瓠

皆槃瓠之子孫

0

聚落區

溪縣之西。

有名武山

者へ

萬仞之山也。

腹有石室。可容萬人

0

川

槃盧

也。後漢書之注云:「辰」周幽王以寵褒姒而亡國

後中三男

0 万

戎殺之於驩山之麓。此犬戎即槃瓠之子孫也

分之名亦繁。

今有五:日貓。日猺。日獐。

在武溪之北。」溪蠻荔笑云:

溪蠻叢笑云:「五溪之蠻。皆爲槃瓠之種「沅陵縣之」就。武陽式鄉。皆槃瓠之子〕

帝允遣武板將軍劉尚攻之《次遣伏波將軍馬援平之。改爲武陵郡。其後起略武黔蠻。始置黔中郡。東漢光武帝之時特盛。據險山深谷而爲寇。

舘相影鰲伯 YORKMAN STUDIO

617 Main St. MU 1-4578 Vancouver 4, B. C. 仕家 874-9710

相相相

形狀異於普通

置此物於瓠。而以槃蓋之

歷

0000

代

XXXXX

2222

Sec.

0 帝以

槃瓠為會稽候

。房王爲亂。

。形似人而有尾。子

何雅慈油色

39 Pender St. E. Vancouver, 4, Kwong Chin Ho.Co. MU

B. C.

MISS ALLENA CHONG Insurance Agent 426 Main St., 牌四二六號緬雋 電話 MU 4-3526

蔣玉蓮保

平店常有各種紙料設行及學校文房用品

②各種紙料平沾

SMITH DAVIDSON & LECKY LTD.

市勿地威臣紙料公司薩啓

VICTORIA.

版 麵 東 廣 NIFTY NOODLES LTD. Parker Street Vancouver, 6, B.C. AL 523221

蛋 船中西梁 数型果鄉

176 Pender St. E. WORLD

Vancouver, 4, B. C. Tel. MU 1-9035 HOTEL **常外城市 被合物中**

世界旅館可華雄國際 CLENHAVEN MEMORIAL CHAPEL MARTIN MANAGER 1235 EAST HASTINGS ST., AL 5-7811 VANCOUVER, 6, B. C.

士定東街登式**叁五**章 禮堂寬潤

强

KENWARD CO. 431 Columbia Ave. Vancouver, 4. B.C.

四三一就 哥林比亞街 電話 MU.4-8821 克已 務安當 音機及各種 廠傳真機 ,價格



電話 MU3-4929

床布枕袋毛巾 女衫廚衣廚舞園 舞戏館用衣模仔

MU. 5-80

逻辑输及水公名 秦印便函索即奉 中國蘇髮男女衣 宣官燈家具蘇杭 **养货應有鑑有目**

司

TAI HING COMPANY LTD. Vancouver B.C. Canada 265 E. Pender MU 4-1028

物。則拾之而歸。更迫而又見,物。則又拾之而歸。如是。

餘松。月行且棄一枚於道。狗夫知而追之。

。迷途而入此國。女师漢語而愛漢人

。牛子

。男仍為狗

9.途典

與女戶登得逃出

不可一下大叔年六十歲。娶後妻廋氏。中夕而美。「凡物純白者。年久多能成精。即白雞。白鼠。亦

未幾。又有

一王大叔歸來。

Yuen Fat Wah Jung CO. LTD. 262 PENDER St. E. MU. 1-1548 VANCOUVER, 4, B. C.

高中 雙黃蓮蓉月 月佳 餅節 登將

市臨

之用。 又片打 點適中 另閣仔 位於片

JAMES AUTOMATIC BEATING LTD. 1875 DELTA STREET BURNABY 2, B. C. CY 8-1898 MU 2 4641 vancouver 4. B. C. 電話。MU.3.9552

HAZELWOOD HOTEL

344 E. Hastings St.,

條修整破裂之舊眼鏡 J. K. CHOW

OPTOMETRIST 14 Main St. Vancouver, 4. B.C.

MAIN DRUG LTD. 434 Main St. Vancouver, B.C. 随街闪三四號 电路: MU 4-8634

電話 MU 4-1754

Wong Horne Agencies

General Agent 441 Gore Ave.

Vancouver 4 B. C.

老幼人壽燕植 各種火燭保險 冒計文房事務 頁實營業經紀

Harry James Agencies Ltd. INSURANCE & REAL ESTATE 212 KEEFER ST. MU4-1377

或林昌安合 電話至吳國華 報四萬二千元。 銀四萬二千元。 銀四萬二千元。 銀四萬二千元。 銀一座。 吳國華辦事處啓 處請充元千公 與移銀。零司 吳駕期先四租 順或。交十賃 榮打欲現七。

236 PENDER STREET EAST Phone MU. 3-3032 Vaucouver B. fa

頂瓜瓜豉油鷄 巧製各式燒腊 厚白花膠大猪婆參 九龍吊片尤 到

Wedding Invitations

Bouquet Invitation Line

以義依除奸 洪門信條 **燕風國結**

THE CHINESE TIMES ldest Chinese newspaper in Vancopver. Published every day except Sun-days and helidays by The Ohisese Freemanus ts Onnada Publishers IAd.

汁殺菌均奇能。每天飲ო杯

汁腸熱菌死去。

0 育有腦

酸生的。

华
凡
賜
熟
初
死
的
い
中
在

0醫牛

發現了

世界大戦

Ar-

日軍俘虜敵國的戰俘。

柄才加迅速痊癒的

險症。

西方

¥11

東方

由比染上腸熱病喪牛

0 0

個窮翰林的故事

是兩個老奸只滑的官僚。他們也有一套實任免給佣金權安辨理。何璟相跟兆棟棟兩人。也樂得把爾痛的與洋人打仗的加以他是「欽差大臣」。何璟相張兆 觸到法國的兵艦和大炮。就敗了下陣來 果是以紙上談兵頭是道的最佩綸。一接の那就全部實圧推給張佩綸的身上。結 如意算盤。若是恨佩倫打勝仗。 無龍立夫。而何璟、 那就全部實圧推給張佩綸的身上。結然可以分得勝利的功績。反之。打敗仗 不俱丢了官。還坐了罪戶把他充軍到 和战驱練只落個四 他們當

章用五千山銀子 微的概分。 他常高級非僚。 •李鴻章還把他詢到直隸●督公署章用五千両銀子給地贈問了自由、同 o 遺時候 o 是 出被曾仙攻麟過的李鴻 0 15

成五角

快奶。張佩綸:問他擇婚 李鴻章說仙的幼女已二十歲。 公事。常時。 這兩首對他雖有批評。但 本平 他在李鴻章内 汉 受 感動 因

已处五 的突然舉動務呆了 章跪下求婚。 「只要像你那樣的人材就滿意了 本來。當時張佩綸雖是個鰥夫 十歲的暮牛 。竟小覺有動於衷 李鴻章超初爲遺實想小 0他却一口 。當場向李鴻 仙聰了李鴻 到

Sept. 19

治。快快地带着他们新夫人到南京去隱衛的老泰山。可是。他的新夏大兒子李經力的他的,第子——李鴻章大兒子李經力的中觀與排擠。不僅以前所張的鳥紗帽永能的老泰山。可是。他的仕途並未因此而

的影響。而最後復結朱陳之好。 透的皮所救即米。 **張佩綸。不印用** 置可能是受他幼女所作 對於一個貧輕批於 一個會輕批於他逆鱗的 復聘的到仙到他的

亚熱帶的地方無論 止何季節 0

之醒。因爲張對他頗爲優渥。 呼呼睡去 午睡的。

笑話 o 演《他也照常睡着了。因此開了不少的《據說有一次在莊嚴的宴會上。宴贈外每逢開宴客。不待終席。即已酣然入夢 爲了身體不正常。 到了民國以後。陝西的督軍胡景繁 太肥胖的關係。

呼入睡。事牛悄然如鳥獸散。反扣室門近皆知。當任某校教員。一日上課婦呼係。與胡彙戰同病相憐。也是好睡。遠 謝船後の多方散法不得出

三次。車夫不停的詢問。才算過到了目醒。他又說:「走過了!」這樣往返了兩 臓答着;「步過了。拉闾去!」不久又入頭下車。叫醒他。問他到了沒有?謝牒 睡鄉。 闾到西堤的時候。 車夫又把他喚 ♀車行後♀即睡者♀車夫直拉到東堤罷♀應該在堤的中段下事♀忘訛告知車夫又有一次♀朔由廣州四堤求人力車 又有一次。謝由廣州恆堤乘人力

便是。 樣夢却不許你做。 認作其事?」芸能で別様事許你做。 每旬法杖之。火机: 「夢娶一安。」妻大怒●嗣跪床下 何事?如此点意! 於午睡中失笑。妻插雕改:「你夢 - 一央不能滿。乃說:安搖醒說:「你夢中見及有何怕太太的人。忽 如何 粉起

蒜頭可醫下痢

直人腸臟殼菌。肚痛迅速减輕。此後 應顧生飲蒜汁。雖然難受。但是。蒜汁 便可以滑滑大腸の殺滅了 消化不良的人。如飲一格蘭姆的蒜汁 是小吃的。可是。蒜頭在科學家研究之 o 所以 o 夏犬飲食小潔。 蒜頭。 却有關發勵胃的功能。有腸胃 是一個苦味的東西 引起了前 腸裡的細菌了 來治由 0

爲之停棄。其重要可 已成爲一 必問。 般生活習慣 洋某地在獨此期間 4編此期間。商店, 機已成爲日常生

智

娓娓不倦。使張不曷入睡。即睡亦可 柏融。於其剃頭時ogg張絮談家鄉事 後來他的夫人。自**於鄉**第一理髮來與張 有消代的建官顧官 **旬於剃頭時往往不及一**半 ン於是一般地髮師成引爲苦。 。呼喚小醒。俱醒亦必大怒**。** 根之派必須 唤 即 . 對工作不能勝任的不自覺的知》我們常常稱爲懈怠的, 的梅拜上

★尼阿斯族寶歡黃顏色、仙們認爲

黄顔色象徴純潔・県 他們專開他是一位有一黃色品體」 人家說:我昨夜做了一個一黄夢」 對於舉止久質彬彬涵養有素的人 向,繁荣 o 0

世運會島龍百出

四年的批連會在東京舉行

來敦聯邦交的, 還有人在懷疑,本來叫牟 ,本意是集國際的優秀連動人材於 與外匹克世鄧會,值得舉行嗎? 一次的批選 但是

章快座,司伽州車。 超壓而去,在距離 領大學運動場時, 移點的五里地方,才在小林中將他放下 軍取亦等候, 粉粉糖用了! 並不知政 罐西以助利务的资源,飛步入难必 他一家無人,便走上電單 就在一個路口,有一輛電 ,及捍傷人都

觀難不

此中有志

天老秋高雁陣横

南洲跳立斯亚頭

仗義並無肝胆在 驅邪揚轡猶仁道

立為太銅貫立門

,美爾選手背尼希斯飛步而前,可是英到終點時昏厥,由英國裁判决他過終點路中牛糾紛,意大利邀手當連奴,他跑路中牛糾紛,意大利邀手當連奴,他跑 ፟፟፟

濕花庭則新架了,沿茶故園殿。堪嗟鏡

去無限。猛魔曉天寒。殘紅荒麥。「一竹風」酵日雨。」忽見務花流

雷基磐

裏似關於谷。聚飲何侍

放眼前途。念答路驅馳抱恥。天涯

站解路。倚枕飲文理

全加各埠民治黨當年主委及秘

m征應。何妨路服。

烏拉圭球員跟貨學國球 扛般 惆怅。 盛名場 魯史。不

関九 月五日大漢公報 **賽宗叔致肺乖詢顯步原閒奉**

又告勞燕 。人生渴 論 詩 死 身 風霜磁 依舊雄心若皆時

政主任

H

交主任

題贈秘京公言日報 主筆劉劍虹先生 領主任

開文剛

鄭健業

B. C. COLLATERAL

77 E. HASTINGS ST.

· 腹務。工作優良價鍊寫記。 一帶樂器具及各種行字出資。實驗相宜。 一灣此告白來即以九折計 一灣此告白來即以九折計

馬東七十上號車時押館服告

當排利息低廉抑物留候壹

,仙和其

他

可是他

滁奸躺有笑啼痕 毁法貪汚痛豪門 秋史筆東文官 建主任 倒行苏 周慕軾 鄭炎才 黄软灼

殺主任

幾度想

歌頑懦立

場數放鬼神絲

决寒松刊知蒼勁

第二次母战水 的批選 育在柏 饮黑 人與裏斯 林舉行

但服蒜汁 蒜蒜多

遗血血

暑地, 傅 紙文書, 仙 就可以 撒加干用定 加定 (史記)不數而

艘駐中的船,

賀係

覺

,仙曝晒

在陽光

科爾机

一的生

事

(公羊曲

傳說的話不一致

區鏡堂 呂母即

Heatley Trading Co. Ltd.

129 Keefer Street

Vancouver 4, B. C.

Phone: MU 1-7595

陳文彬 **奥一** 副主委 簡建平 避用了 跳 中 民 國 Бi.

六屆職員表

一中國洪門民治黨 + 413

駐加國總支部

HONG SANG 1355 GRAVELY ST., E. 2018 AL 3-7464

VANCOUVER. B. C.

各種香煙蒸順及行 近極街頭邊準個街口

New Chungking Restaurant 178 East Pender St. Vancouver 4. B. C. MU 3-1734

食堂最寬大 新軍變酒家。 男女儒脆呀 大藤魚小酌。

雲城頂瓜瓜 資時可應舊 厨師遊易天

保護体的重要发 △用巴拉斯的質料

入類紙、出世紙、証書、相片、釜紙、行情 本報特置新式機具。能以塑造資料(巴拉斯

·難於撕裂。可免潮濕所使。抵禦熱度。可單等。底面包蓋保護。使其不起皺紋或摺角 的Plastic 即透明化學資料。) 將重要文件 免銓汚。不能將原文鑑改。色彩永久不 - 分鐘为。原物立即交遷

理處漁民向計會救濟信託基金請求救濟

商求救濟之申 ···書之審查工作

目前。已有申确書

然後向秦王呈献。

內帶該白象推京。報

脚甲黄白。

二百八十二冬農氏、合作事業及漁業管本幣叫萬五千元。贈送奧被認爲因苦之

導映農業援助貨燉基金。撥出三十萬零

。協助重建畜欄及農舍。並從嘉

全共發出六萬零 百二十

到目前寫止。

耐會救濟信託基金

簡會審查中。有許多農民仍永提出

百多份

申請

民乃藍等。進入森林狩獵。忽見一小多曼谷訊、泰峽北部柏儂沙拉堪縣居

係屬瑞獸白象 追踪心去 餘、小象入後被衆象包圍

即分別逃去。小象入附

乃返》帶同雌象到洞口

然後中雌象誘

小象外

。始將小象誘出

打獲

受颶風影响的農民所提出之救殖

農林を管理處到昨中午止。

國際太空科學實際。

之國際會議。包括人

保加利亞舉行

UL

畝。及各雛島共一五 六八英畝。坑口叫二英畝 二三○英畝。而貢北約十 領へ九七英畝の 田三三八英畝

水六三三英畝。

沙

。旅美學人有百分之九十五。均才。彼繼相出。一旦政府反攻收培育人才。而係在美國培育儲備

元期七4五元畝。錦田川二三英畝 □青山有五二○英畝、屛山三七八英畝

非導機構。從事指導太空研究

國科學家《美國。並非

五千三百零九元。發與受損失之村氏。

群味綠油酯陽 採椒牛肉乾 ◎眞味齋超羣出品 每磅五元 每磅五元 八安盒庄同僧 每磅壹元式毛五

思 MU 2-9335



BAMBOO TERRACF

155 Pender St., E. Vancouver 4. B. C. Phone MU. 3-1935

大筵小酌 上等廚師 竹林翼館 地方雅潔 貫客光顧 無任歡迎 招呼真誠 雲埠著名

C 潜名担保貨)9公則原銀率 2回所滿意者 物包令滿意 即其價錢貨 質價值與服 務等是也與 得君的信任 伊頓交易最 賃公司交易 君在伊 通百

農田六千畝失收 港の新聞處昨天發表水陸居民が 港将發表温黛風災報告

農林空

萬餘兀。

司貨運寄交香港一門商行查收的 是瑞士某大歲級于月前交由某大航空公

台灣對這一段婚姻。曾大事宣傳

與崔女正在渡密月假點。
裴甲兵。其義父為立法委
頻潘明五。為蔣緯國的部 反

徽韵台北常局同意。崔用德任駐台大使 南韓代的統扑正熙這一决定。正在遺缺內定由空軍參謀《金信上將接過日已的女兒嫁給我》軍官。而遭免 韓總統竟將之免職 △台認交好象徴 。兩韓駐我國大使崔用德。 因顺丢官

破った退回瑞士某大威威後、拆開包裹、批有了毛病。無法遞(怎料道袋×货手

鬉而死。代替道些名贵

大不小的石塊

瑞士當局

和此 遺仵 無法遞 怎料道袋之貴手寄香港。因爲收件人的地

個航空

退回手鏢變石頭

各

新

JONG HUGHIE P. O. Box 346 Phone LI 6-5541 ARMSTRONG, B. C. 埤

如紀錄。百分九十破產案件。

屬於個

美國商民宣告破產者。日日增加

商業破產者。僅百分十

座者。多數目赴か院。

矮大白意 毛嫩靚大靚大 脚小菜 大瓜菜 太肉滑肉 龍老 和苦蘆香牝蘿蒜 牙身尤芥瓜瓜芹菜白子 白冬菜 南

被明確指出。在美國凡設有太空航空

• 五日在教育部動員月會中發声演說

粤均和研究所中。担任高深誤程。

被稱

美國波音飛機廠有一千多中國學人

美加航空缺署。亦有數百

Ming Wo Hardware Co. 23 Pender St. East Vancouver 4, B C. 電話 MU 5-8735



國科學貢献頗大。尤其#太空航空方面

。此位回國省觀之科學

陸孝尚博士舳。中國旅美事人。

對美

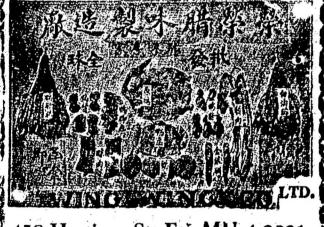
合北中華計畫。中國旅美太空科

業殖館酒

行 **雙** 本行 專 辦 JOHNSTON MOTOR CO., LTD.

Harry Tuey 住宅電話 TR 6-6289





458 Hastings St. E. MU 4-0821 Vancouver,B.C. 苗曹 四〇八二一

私旅亞新 HOTEL SUN AH 100 Pender St. E. Vancouver, B.C. 電話 MU 5-9064



Broadway

ABBOTT ST. VANCOUVER 4. B.C. 101 E. HASTINGS ST. 電話 MU1-3445 電話 MU2-9541 高起元二日每租房

T. P. Y. Travel Service

71 PENDER ST. E. VANCOUVER, B. C. Phone: MUtual 3-3058

Agents For Orient & Pacific Lines

合在

香港外腦授權銀行 經營一切銀行業務 本行華僑服務部辦理

華僑 滙款一全國通腦 解款迅速 服務週到 華僑存款一安全穩安 利息優厚 存取方便 代買樓字一華僑存戶 委託買樓 代辦手續 管業收租一代管產業 代收房租 收費低廉 腓物辦貨一委購物品 託辦貨件 辦理安當 其他委託事項 竭誠妥為服務

備有簡章 歡迎函索 地址:香港德輔道中一號 A 地下 Nanyang Commercial Bank Ltd.,

HONG KONG 電報掛號: "0598" 或 "NANYANGBANK"

1A Des Voeux Road C.

司公貨雜食內西中 NEW HOP YICK LTD.

164 E. Pender St., Vancouver 4, B. C MU 1-6527

專車送貨 外埠訂貨 唐山雜貨 魚解肉 快捷妥當 焼腦 遠近歡迎 草味餅食 依時無誤 瓜臘茶味

GANGLEY TRADING LTD 280 E. Pender St., Vancouver 4. B. C. Tel. MU 4-7931

疍黄荳蓉 **华黃蓮蓉** 玫瑰荳沙

The property of the property o

華高雲 大拿加

GIM LEE YUEN HING KEE 75 Pender St., E. Vancouver 4, B. C. PHONE: MU 5-9743

瓦

庄原

之學生。昨日在走廊貯物室內上課。安省阿寧埠加計電:埠內數間中學

960 David St. 价值。

有意親到 Pailic Dress& Uniform Co

宜僱電力車來機工人

於同用廿八日(星期二)假座多臣聚儀館外兒國動。不幸於八月十九日逝世。經

回東

為通告事:照得本分部舉辦慶祝五十週

展期慶祝通告

年紀念の現因紫都樓業重修の確常修飾 。而工程浩大。工作未能依期完竣。是

荷潔宗親戚友。惠賜卿儀花庵。素車随 李行喪職や出廢歸上安聖於海景墳場。

送 · 親臨執佛 · 厚誼隆情 · 存殁均感 ·

兼 適知 · 凡我洪門黨 部 · 代理本分郵獎開慶祝獎券 · 當衆抽彩 · 特此通告 · 仰

及业

十四日為奉行慶祝典禮之期。並於該自 以特幣原定慶祝日期更改。展期至十月

数框

期の世

本發的

地立于東省南部米羅埠の向來生意

の從廉相譲の現

興旺 5

券者の亦展至十月六日以前の掃數連票

•以便開彩。為要。此作

電話跳

MILO

į į

全。加

中國洪門民治黨駐美京分部啓

有以百五千四事件註册中央中縣原有七二十四事件註册中央中縣原有七二十四事件註册中央中縣原有七三十四事件無法集中注意力。

漫批以酬。

期內此事恐無法解决云。

今年幾將過千。教育局表示短

厚票芳名

恕不另列

反報母

林惠氏豫孔

因公殉職警察

起。二月十二日韓因外殉職之醫察納殊

多期度訊。大多市勢行李員會項決

遺妻得領全薪

の其夫人應終生得領的殊一九六二年之

尺。適合爲公寓穆宇。全部歡迎參觀。

良機英失。

W. Baddeley, 110 N. Slocan

Vancqueer. 6, B. C.

事責任宝之一。指魚地段八十尺百式十 外物節示新支有葉樹與樹蔭。乃雲埠最

新額。

(Page 7)

三票對四通過。

納殊於二月十日追捕劫銀行賊放槍

遇物好。六日開會作最發決定時。以十

此案討論已多年。一部份人認此符

又近二萬。除一部份經知以付舊納殊日。 近一萬五千元。而市民公開募捐之數目 館納殊之薪金外。尚有警察之種開保險 」

子女牛活教育費可不愁無着格云。屋抵押戲項後。所餘不少。納殊夫

。有土庫。自動媒油炭體。全部推深。

晚間電話 Mr. Jackin TR 4-5021, Active

Realty Co. Ltd., 1075 Kingsway, TR 4-0265

期。有答顧厨房。四個睡房。新式浴室

五八四號第十二西街。實業架牛用具。

○針貨店兼往宿房間

僅取銀營萬四二五百元。另存貨。有銀

咖藥學生

邊鞍現。

邊。銀包及紛紅色毛衣。則在半里外河

右乳幾被割下。衣服全被脱去。散置屍人幽會之地。此半老徐娘身上中四力。

美國大使館附近公園內發現。該處為精

八月廿二日晨珍。本德夫人裸屍在

或任何可疑之點 點附近曾搜尋每一寸地。但未發現兇具

安省醫察主辦此案多時。在出事地

德夫人被謀殺案。

入院調治後囘亥休息 **衡出。撞傷廿二歲女工** 向多架運貨車投擲 罷工之工人。昨日與廠方發牛衝突。 秩序。其中一人且同時被控廠打醫察。 捕去工名男工 坎城玻璃T 听既運貨車一架。 **能工**開始後。工 **坎間頓加胜雷。鄒民寅玻璃工廠** 整場到瑪維持秩序上人會用水石及玻璃 指被等们嚇力優亂 上廠罷工 載滿玻璃瓶由廠 師安。塞頓。

敞號

被捕之五名工人經由工育代各交保二百 出外候幣。 警察大規模出動。到場維持秩序

元。以求哲早日解决四十四之珍。本 柯京加別電、安省政府今日懸賞二 省府懸賞二千元 百 活 司

柯京裸屍案

實業全部越獨一出賣廣

代化睡房。客廳。暗廳。鑲以旅板。內 藥

無接製膏丹 熟藥材各項 當遠近光顧

Comite Central

玻璃瓷器 營業時間 時髦服装 特別歡迎。恕無電購或 C O. D. 毎日由上午九時至下午五時半 ;**•** 9 ,廉價貨品 **像私電器,華友光顧** 利僑貿易行 華貴大方,家庭用具, **M** 2, 任君選購

星期五由上午九時至下午九時 星期三、星期日、停市。 ①本店專營

門各級機關叔父昆仲均意

大會揭幕典體寅具樽筵敬候

正午爲本黨全墨第十六

○四層磚樓出賣 等階級骨外科

向來雅當。主人經營已十餘年。現因年 埠心卡路街菜舖壹間。地位適中。牛意 811 W. Pander St., MU 1-3241 位。蕭客自理媛氣。欲知詳情。果特權 野紀公庫,o.H. G. Davies, Ker,& Ker Ltd. 近華區。好出息。現全部和滿。地面館 复築並養燕統公司 ○資本少獲利深

元。欲營小本生意者。勿失良機。時間 老退休。感卽價懷性午賣。取價賦弐千 △美京洪門民治黨 舘

学信賀業有限公司湯鑑棠

電話 AL 56272

住宅 HE 3-2385

EAST HOTEL 445 GORE AVE.

PHONE: WU 3-9420 VANCOUVER 4, B. C. 最近大加刷新 價錢特別相宜 歡迎僑胞居停 司理

ROOM TOT JONES BLOCK 719 FORT ST., VICTORIA, B. PHONE: EV 3-3034 精工妙法專家

山總公所各埠禺山團體列位實臨指示 六時假 晋美 竹園兩酒家寅其

蛤圆鹿茸糧人 蚧藥靶定参参 五彗東鹿桂素彗茸

音型。銀一四一当東成文:北京 E. HONG KONG TEL. 436466

有視兼平獨市 騎先電話預約

雲城四十餘味。僧恨像良。用具實備

廿三日(星期日)正午十弐時在舍路埠舉行全美侃胥山公所 示 藉 全面人数剩

MONEY ORDER 查收後速些由第 姓名

)年。共計 張o伸銀 言書局 SUN BOOK 点間頓 STORE

P. 0. BOX 6111.

9707 JASPER AVE

錢金與間時省節 · 壹切談情,請向就近 信式與滿地可銀仔交易 如君忙碌無暇,請用通

人之碌性

BANK OF MONTREAL Canada's First Bank 行銀之早最創始國加

行支值比林哥夾街打片埠雲 Pender & Columbia Sts. Branch: ARTHUR E. EXHAM Manager

務服士人界各國加當年七壹八壹由

The Royal Bank Of Canada MAIN & HASTINGS, VANCOUVER, DOUGLAS & PANDORA, VICTORIA,

宜飯週

收

T。先交四萬元。(鄭華旺) 軍房容額十輛。年息超過一公 環境優美。建築唐皇華麗。

分。

雲戲院冊游藝會冊慶。

o每

各有不1

意投資者

0

融放號接洽。 解出售。價錢各有不同質與鄭華旺接洽。

同時介

請組

何需要 6 請駕臨敝は会埠實業公會會員。

實事實業燕梳有限公司

伍澤康黃秀英事務所 辦事處電話· MU 2-5284

SUCCESS REALTY LTD. REAL ESTATE & INSURANCE

208 E. Pender St., Vancouver 4, B. C.

您肝 RE 1-5047 許杏畝 TR 6-6272 馬崎自RE 3-5743

▲代理實業買賣各種燕梳產業按揭樓房租務建築房屋▶

伍澤濂 RE 3-5743 鍾耀華 AL 3-7456

辣潤四十尺

将放映

詩卑詩傳眞電

入六千七銀。賃客自理煖氣。價銀五口一連六問舖。佔地半個部洛、每年收

賃客月理煖氣。

△兩個瞓房。兩年新記。壹萬零五

△三個瞓房新屋。壹萬弍千五。

其千式白元。(馬鹵良) 代字 (馬鹵良) 大子式白元。(許杏欽) 大子為百元。(許杏欽) 大子為百元。(許杏欽) 大子為百元。(許杏欽) 大子為百元。(許杏欽) 大子為百元。(許杏欽)

Wankow

兩君接沿 Iravel Bureau Lt

全程旅費可以分期 全程旅費可以分期

付款

MU 4-3520

豫澤伍

母日生意四十元。利錢深厚。架撐齊夾閱。最合の非沙街餐館(日千式百九。(鍾耀華) 立臣街菓店。毎日餐業八十元。架撐齊備。祗取立臣街菓店。毎日餐業八十元。架撐齊備。祗取

·司 八百元。(鍾耀華) ·利錢深厚。架撐齊夾閱。

僑胞參加考請速來環球旅行

與雷根

趙莊

雲高華

月レ

專

遊覽遠東名勝

0 0

手

九月廿九日

0

素以價錢老

類复品

律減

華高雲

華 新

局

漢英五用大辭典

精裝

道林紙

中建編

九元

本月十五日

樂

觀映芳艷芬流眞淚

諸位乘飛航駕臨。

眩日

0 ---

震務專員。陳文彬。司徒捷予。治黨。遠權社。接獲雲埠詢息,

8 ð 宏賞務。 詩北帝之東鎖 施政設計。 蓋以雲埠全加民治黨總集之概。一時愉快之氣 旋返黨部歡 動。以興黨救國。即於十六日晚八 爲吐曾爲國家。 。發展新 。派員詳 故以片市左治 亦 方策。 。紫貝衆多 晋接繁頻。 向多努力 非詳 特勢。欲謀 。 人 象盈堂。 親熱 0

席周金洪。宣布開會理由。 召集黨社聯合大會。黨主席方初 。黄彭。宵讀公文畢。 隨崩陳。銅 方。爲加西卑 。故向該地策 心忠勇 無以 場加

St.,

Vancouver, 4,

吐文雅。其所演者層次有序。皆以團結。來片埠公幹意旨。四君指揮若定。談 **厲社。**團結內部 本黨民享。民有。民治之三大主張。 雷。四君次第發揮。此《奉總支部命 0 先强黨以强國・實現 · 網陳。網。吳 紀錄黃國材 一方初。 計主 少新 **\$1** 聯合鐵行秋

太平洋

其不 嫋。令人深思猛醒。 盡致。每次演舉 急激時。慷慨激昂。 **烈掌聲。并手** 而治國平天下 可犯也。 。傍徵引述。對於世界大勢。透闢 緩時。 。推進世界於大同。演 時如儀散會。至十 0 全體黨員。 • 如風起雲湧。凛乎遮世界於大同。演主 感入心腑。 其柔如茹。餘音嫋 以形容表示其於眼點員、皆剛以故 吉日 命 **晨** 護。 0

之朝氣蓬勃也 誠足動人 0

文彊學校舉行創校 卅七週年紀念盛况

獲利超過

分下午式時。及 公理 : 人員。招待嘉賓及分發學出 由黄主任春生。大成坦 董事や潮衍答謝。禮版。 予。 會賢。東合。啓蔚。黃根等 民星閱書報總社黃堃俠。 。遡源總堂雷宜雁。振華聲社岑兆英。黨雲分部何壽偉。沙堆僑安總會林英勵 鄉貿林漢華 志。林西河總堂代表林佐然。中國國民 **祗介紹起立俾瞻丰采者。有潘阳事明** 華僑公中學校何國權。 (1):旋因時間關係。未及逼超發揮 0 及莆錦成。樹柏。國連 慶。由學生表演。及時半日夜兩場。在達分發學生茶點。同日分發學生茶點。同日 即行茶會。 伍氏公所伍善 。殿由黃副 中 山隆鎖同 0 **芬生氏** 及旅行, 眞台と

9 1

題片爲一毛澤東中

素描しい

東居住多中

中國實情

フ傳真。

到詩奉於傳

5-9621

9621 住家電話 AM. ES BROKERAGE LTD W. Hasting

LTD.

會於九月

九時出分。

武多次幽際記者

廉遜。

國 史蒂

澤東 係爲此 家。剛少論實現

強述毛澤東如何將

定於九日實忠誠日 幸得子 徐 現訪 務見稱。單寸 用該號行

二の業力 葬 **舊** 字 **稀** 。 福 · 各 · 福 稀。福遠未 函。太市片故僑商徐石秀翁之夫 **孔儀商徐三智君之令慈黎振坤女** 和藹待人 不不 料於本月十四日 。相夫教子 哲嗣宗智。 港休養多年 璇兩醫師グ調

延怕貨比貨

技師承港粤

平地顯山高

△六大廳房新屋。

全土庫。

壹禹三千五

花好月圓人

八壽龍鳳禮餅

用料上乘

Life Confectionery MU. 3-1078

曲詞 本長遍精美專曲 C.O.D. 梁醒波

偷生。汲現女性偉 **尋到温暖 是芳艷芬** 時至十 PATHAY REALTY LIMITED

6

。相揮

大之精

場

SUITE 1, 440 MAIN STREET, VANCOUVER 4. B. C.

MUtual 3-3655 MU. 4-5012

然火全睡安爐寶房

利馬仔 吳君麗 麥炳榮 「陽断望夫云」 「水夜念奴嬌」

旦圖書公司與本公司等合作印行,分類陸本彙編乃中國名醫體方,由陳存仁主編,

無窮, 當前最切實中醫籍。 以之綜合治療, 肛門各病**酸**方 鼠濕病**酸**方 當能迅速治愈。 九 壹 元 元 元 元 元 元 元 元 元 元 元 元 元 元 元 元 月 角 不可不備

出版,以應儀胞需求。一卷在手,便可肆應 分類陸續 誠爲 樑楯钓者讀,者作,家版出由自

COLUMBIA ST., VANCOUVER 4, B. C. CANADA

簡氏傢俬電器行 CON'S APPLIANCE LTD.

103 E. Pender St., Vancouver, 4, B. C. 電話: MU 3-1724

光根遇着方皮柴。壹只光根遇着方皮柴。壹只別○逐思念。四次概。⑤失八枝「黄梅酮」岳麟 小娟 士 四秋樵。⑤失珠。 岳麟 小娟 主唱 每只特價四元 朱老丁唱

只

尺

KIU LEN BOOK CO

震

令慈教孝教育教管攻魄攻心至爾至恩劇教慈教孝教育教管攻魄攻心至爾至恩劇教慈教孝教育教管攻魄攻心至爾至恩劇教慈教孝教育教管攻魄攻心至爾至恩劇教慈教孝教育教管攻魄攻心至爾至恩劇 九月廿三日 一時起開映 一時起開映 6-0806 2, B. C. 運一樣計算 經濟位在一年上 一樣計算 一樣計算 一樣計算 一樣計算 克利夫蘭總統威爾遜總統

內來回照原價九折海空聯

夫蘭總統

八月廿一

九月十三日

四百零五元雙程七百廿九元州元變程五百九十四元眷屬房每位軍程由舊金山或羅省往香港經濟位軍程三百 總統船的新貢獻 票 恒

OUONEON COMPANYELTD. 438] MAIN ST. VANCOUVER 4, B. C. MU. 1-1025

統總國美。

BAKERY

, VANCOUVER,

PENDER

ST.,

5

ROYAL 秘詩賚路蔡根逐 根旋 立正 精益求精